

B2.23.2 La négation : ne pas, ne que

De ontkenning: ne pas, ne que

Druk een volledige, gedeeltelijke of beperkende ontkenning uit met ne pas, ne plus, aucun, rien, ne que.



1. De totale ontkenning wordt gevormd met het bijwoord ne + pas, plus, point, guère, etc: "Il ne fume plus."
2. De gedeeltelijke ontkenning wordt gevormd met het bijwoord ne + personne, rien, aucun, etc : "Il n'a lu aucun livre de Flaubert."
3. De beperkende ontkenning is een ontkenning met "ne ... que". Je kunt die vervangen door "seulement" of "uniquement" : "Il n'apercevait, dans l'avenir, que de mauvaises choses."

Négation totale

Exemple (Voorbeeld)

Ne... pas / plus (*Ne... pas / plus*)

La natalité **ne** baisse **plus**. (*Het geboortecijfer daalt niet meer.*)

Négation partielle

Ne ... nulle part (*Ne ... nergens*)

Ils **ne** trouvent **nulle part** d'emploi stable sur le marché du travail. (*Ze vinden nergens stabiel werk op de arbeidsmarkt.*)

Ne ... pas encore (*Ne ... nog niet*)

Cette politique n'aide **pas encore** les jeunes à trouver un logement. (*Dit beleid helpt jongeren nog niet om een woning te vinden.*)

Ne ... aucun(e) (*Ne ... geen enkele*)

Ils **ne** reçoivent **aucune** aide pour accéder au marché du travail. (*Ze krijgen geen hulp om toegang te krijgen tot de arbeidsmarkt.*)

Négation restrictive

Ne... que (*Ne... slechts*)

Le pays **n'accueille que** des travailleurs qualifiés. (*Het land verwelkomt slechts geschoolde werknemers.*)

Cas particuliers

Ne... ni... ni (*Ne... noch... noch*)

Il **ne** recrute **ni** étudiants **ni** diplômés. (*Hij werft noch studenten noch afgestudeerden aan.*)

Ne...pas de (*Ne... geen*)

Le tourisme **ne** crée **pas de** stabilité. (*Toerisme zorgt niet voor stabiliteit.*)

1. Vertaal en kies het juiste antwoord

1. Dans notre arrondissement, la politique d'accueil n'a _____ permis de réduire la tension sur le logement. (*In ons arrondissement heeft het onthaalbeleid er nog niet voor gezorgd dat de spanning op de woningmarkt is verminderd.*)
a. encore pas b. que c. plus d. pas encore
2. Sur ce territoire, la mondialisation n'a créé _____ emploi stable pour les jeunes peu qualifiés. (*In dit gebied heeft de globalisering geen enkele stabiele baan gecreëerd voor laaggeschoolde jongeren.*)
a. aucune b. pas de c. aucun d. ne que

3. Ces derniers mois, les entreprises locales ne recrutent plus _____ saisonniers à cause de la baisse du tourisme de masse. *(De afgelopen maanden werven lokale bedrijven geen seizoensarbeiders meer aan vanwege de daling van het massatoerisme.)*
a. du b. d' c. de d. des
4. Dans ce village, la population active ne compte _____ des travailleurs frontaliers, car les services publics ont fermé. *(In dit dorp telt de beroepsbevolking alleen maar grensarbeiders, omdat de openbare diensten zijn gesloten.)*
a. pas b. plus c. que d. seulement

1. pas encore 2. aucun 3. de 4. que

2. Herschrijf de zinnen (QR: AI+)



1. (aucune) Le service RH propose des solutions immédiates aux nouveaux arrivants.

(De HR-afdeling biedt de nieuwkomers geen enkele onmiddellijke oplossing aan.)

2. (ne...plus) Depuis la réforme, on parle de la crise du logement dans ce quartier.

(Sinds de hervorming spreekt men in deze wijk niet meer over de huisvestingscrisis.)

3. (aucune) J'ai reçu des informations utiles de la mairie après mon rendez-vous.

(Na mijn afspraak heb ik geen enkele nuttige informatie van het gemeentehuis ontvangen.)

4. (ne...que) Dans les annonces, l'entreprise demande des candidats avec dix ans d'expérience.

(In de advertenties vraagt het bedrijf alleen kandidaten met tien jaar ervaring.)

1. Le service RH ne propose aucune solution immédiate aux nouveaux arrivants. 2. Depuis la réforme, on ne parle plus de la crise du logement dans ce quartier. 3. Je n'ai reçu aucune information utile de la mairie après mon rendez-vous. 4. Dans les annonces, l'entreprise ne demande que des candidats ayant dix ans d'expérience.

3. Corrigeer de fout

1. Dans ce quartier, il n'y a ne que des familles.

In deze wijk zijn er alleen maar gezinnen.

2. La ville ne crée pas des emplois stables.

De stad creëert geen stabiele banen.

1. Dans ce quartier, il n'y a que des familles. 2. La ville ne crée pas d'emplois stables.